



Résolution Beschluss Besluit	Objet / Inhalt / Inhoud	Date d'entrée en vigueur prévue / Vorgesehenes Inkrafttreten / Inwerkingtreding	Mise en vigueur / In Kraft gesetzt in / Inwerkingtreding					
			D	B	F	NL	CH	L
2009-I-6	Entrée en application de la partie A de la Convention CDNI Inkrafttreten des Übereinkommens CDNI Inwerkingtreding van het CDNI	01.11.2009	8.10.2010 (Bekanntmachung)	Wet 09/06/2008 (Publicatie 22/10/2009) (1)	23.02.2010 Décret n° 2010- 197		1.11.2009	
2009-II-2	Appendice III Standards de déchargements Anhang III Entladungsstandards Aanhangsel III Losstandaard	1.07.2010	16.12.2010 1. CDNI- Verordnung	Publicatie 09/03/2010 (1)		30.08.2010 Besluit	1.07.2010	
2009-II-3	Appendice IV Attestation de déchargement Anhang IV Entladebescheinigung Aanhangsel IV Losverklaring	1.07.2010	16.12.2010 1. CDNI- Verordnung	Publicatie 09/03/2010 (1)	19.04.2013 Décret n° 2013- 329	30.08.2010 Besluit	1.07.2010	
2009-II-4	Appendice V Valeurs limites et de contrôle pour les stations d'épuration à bord des bateaux à passagers Anhang V Grenz- und überwachungswerte für Bordkläranlagen von Fahrgastschiffen Aanhangsel V Grens- en controlewaarden voor zuiveringsinstallaties aan boord van passagiersschepen	1.07.2010	16.12.2010 1. CDNI- Verordnung	Publicatie 03/08/2010 (1)		30.08.2010 Besluit	1.07.2010	
2010-I-1	Appendice V Valeurs limites et de contrôle pour les stations d'épuration à bord des bateaux à passagers Anhang V Grenz- und überwachungswerte für Bordkläranlagen von Fahrgastschiffen Aanhangsel V Grens- en controlewaarden voor zuiveringsinstallaties aan boord van passagiersschepen	1.07.2010	16.12.2010 1. CDNI- Verordnung	besluiten bevatten geen wijziging van bijlagen	02.04.2013 Décret no 2013- 272	15.12.2010 Staatscourant 2010 nr. 19386	1.07.2010	20.09.2010 Arrêté grand-ducal

(2) De Belgische instemmingswet voorziet in de automatische instemming met wijzigingen in de bijlagen die in overeenstemming met artikel 19 van het verdrag worden aangenomen. Besluiten die wijzigingen aan de bijlagen van het verdrag aanbrengen worden louter in het Belgisch Staatsblad gepubliceerd.

Résolution Beschluss Besluit	Objet / Inhalt / Inhoud	Date d'entrée en vigueur prévue / Vorgesehenes Inkrafttreten / Inwerkingtreding	Mise en vigueur / In Kraft gesetzt in / Inwerkingtreding					
			D	B	F	NL	CH	L
2010-I-2	Régime des dispositions transitoires pour les bateaux à passagers Übergangsbestimmungen für Fahrgastschiffe Overgangsbepalingen voor passagiersschepen	31.12.2011	16.12.2010 1. CDNI-Verordnung	besluiten bevatten geen wijzigingen van de bijlagen		15.12.2010 Staatscourant 2010 nr. 19386	31.12.2011	
2010-II-1	Règlement d'application – Partie A Modifications de l'annexe 2 en vue d'une prise en compte d'un système électronique de paiement en remplacement des timbres Anwendungsbestimmung – Teil A Änderungen der Anlage 2 zur Berücksichtigung der Ersetzung des Markensystems durch ein elektronisches Zahlungssystem Uitvoeringsregeling – Deel A Wijzigingen van bijlage 2 ter vervanging van de waardezegels ten gevolge van de invoering van een elektronisch betalingssysteem	1.01.2011	16.10.2010 2. CDNI-Verordnung	Publicatie 17.09.2010 (1)	19.04.2013 Décret no 2013-330	15.12.2010 Staatscourant 2010 nr. 19386	1.01.2011	20.09.2010 Arrêté grand-ducal
2010-II-2	Entrée en vigueur de la Partie A de la Convention CDNI Inkrafttreten des Teils A des Übereinkommens CDNI Inwerkingtreding van Deel A van het CDNI-Verdrag	30.06.2010		Publicatie 17.09.2010 (1)	25.06.2010 Décret no 2010-697	15.12.2010 Staatscourant 2010 nr. 19386	1.01.2011	

(1) De Belgische instemmingswet voorziet in de automatische instemming met wijzigingen in de bijlagen die in overeenstemming met artikel 19 van het verdrag worden aangenomen. Besluiten die wijzigingen aan de bijlagen van het verdrag aanbrengen worden louter in het Belgisch Staatsblad gepubliceerd.

Résolution Beschluss Besluit	Objet / Inhalt / Inhoud	Date d'entrée en vigueur prévue / Vorgesehenes Inkrafttreten / Inwerkingtreding	Mise en vigueur / In Kraft gesetzt in / Inwerkingtreding					
			D	B	F	NL	CH	L
2011-I-4	<p>Modification du Règlement d'application – Annexe 2 Appendice II Dispositif relatif à la remise de quantités restantes Annexe : Modèle 1</p> <p>Änderung der Anwendungsbestimmung Anlage 2 Anhang II Anlage: Vorrichtung zur Abgabe von Restmengen</p> <p>Wijziging van de Uitvoeringsregeling Bijlage 2 Aanhangsel II Bijlage: Inrichting voor de afgifte van resthoeveelheden</p>	1.01.2012	09.02.2015 3. CDNI- Verordnung	Publicatie 13/12/2011 (1)			1.01.2012	07.01.2012 Arrêté grand-ducal
2011-I-5	<p>Modification du Règlement d'application Annexe 2 Appendice III Standards de déchargement Annexe : Corrections et modifications</p> <p>Änderung der Anwendungsbestimmung Anlage 2 Anhang III Entladungsstandards Anlage: Korrekturen und Änderungen</p> <p>Wijziging van de Uitvoeringsregeling Bijlage 2 Aanhangsel III Losstandaarden Bijlage: Correcties en wijzigingen</p>	1.09.2011	09.02.2015 3. CDNI- Verordnung	Publicatie 13/12/2011 (1)	02.04.2013 Décret no 2013- 280	1.09.2011	07.01.2012 Arrêté grand-ducal	
2011-I-6	<p>Rectifications du texte de la version française de la Convention Annexe : Modifications rédactionnelles</p> <p>Berichtigung des Wortlauts der französischen Fassung des Übereinkommens Anlage: Redaktionelle Änderungen</p> <p>Rectificatie van de Franse versie van het Verdrag Bijlage: Redactionele wijzigingen</p>		09.02.2015 3. CDNI- Verordnung	Publicatie 13/12/2011 (1)	02.04.2013 Décret no 2013- 271	20.03.2012 RO 2009 5293	07.01.2012 Arrêté grand-ducal	

(1) De Belgische instemmingswet voorziet in de automatische instemming met wijzigingen in de bijlagen die in overeenstemming met artikel 19 van het verdrag worden aangenomen. Besluiten die wijzigingen aan de bijlagen van het verdrag aanbrengen worden louter in het Belgisch Staatsblad gepubliceerd.

Résolution Beschluss Besluit	Objet / Inhalt / Inhoud	Date d'entrée en vigueur prévue / Vorgesehenes Inkrafttreten / Inwerkingtreding	Mise en vigueur / In Kraft gesetzt in / Inwerkingtreding					
			D	B	F	NL	CH	L
2012-I-1	CDNI – Modification de l'annexe 1 pour l'Allemagne CDNI – Änderung der Anlage 1 für Deutschland CDNI – Wijziging van bijlage 1 voor Duitsland	1.07.2012	09.02.2015 3. CDNI-Verordnung	Publicatie 21/11/2012 (1)			In Bearbeitung	09.11.2012 Arrêté grand-ducal
2012-I-2	Règlement d'application – Partie B Exceptions concernant l'attestation de déchargement selon l'article 6.03 pour certaines catégories de bateaux et de transports Anwendungsbestimmung - Teil B Ausnahmen in Bezug auf die Entladebescheinigung gemäß Artikel 6.03 für bestimmte Schiffs- und Beförderungsarten Toepassingsreglement - Deel B Uitzonderingen met betrekking tot de losverklaring overeenkomstig artikel 6.03 voor bepaalde scheepstypen en vervoerswijzen	1.01.2013	09.02.2015 3. CDNI-Verordnung	Publicatie 21/11/2012 (1)		14.12.2012 Staatscourant nr. 25309	In Bearbeitung	09.11.2012 Arrêté grand-ducal
2013-II-4	Attestations de déchargement distinctes pour la cargaison sèche et la navigation citerne liquide Unterschiedliche Entladebescheinigungen für Trockenladungen und die Tankschiffahrt Onderscheiden losverklaringen voor de drogeladingvaart en de tankvaart	01.07.2014	22.11.2016 4. CDNI-Verordnung	Publicatie 23/04/2014 (1)		23.01.17 Tractatenblad	1.07.2014	

(1) De Belgische instemmingswet voorziet in de automatische instemming met wijzigingen in de bijlagen die in overeenstemming met artikel 19 van het verdrag worden aangenomen. Besluiten die wijzigingen aan de bijlagen van het verdrag aanbrengen worden louter in het Belgisch Staatsblad gepubliceerd.

Résolution Beschluss Besluit	Objet / Inhalt / Inhoud	Date d'entrée en vigueur prévue / Vorgesehenes Inkrafttreten / Inwerkingtreding	Mise en vigueur / In Kraft gesetzt in / Inwerkingtreding					
			D	B	F	NL	CH	L
2013-II-6	Collecte des eaux usées domestiques des bateaux avec plus de 50 passagers – modification de l'article 9.03 Sammlung häuslicher Abwässer von Kabinenschiffen mit mehr als 50 Betten - Änderung des Artikels 9.03 Verzameling van huishoudelijk afvalwater van passagiersschepen met meer dan 50 passagiers - Wijziging van artikel 9.03	01.07.2014	22.11.2016 4. CDNI-Verordnung	Publicatie 23/04/2014 (1)		23.01.17 Tractatenblad 22.02.2019 Staatsblad	In Bearbeitung	
2015-I-3	Partie A - amendement de l'article 3.03, paragraphe 8, du Règlement d'application Teil A - Änderung des Artikels 3.03 Absatz 8 der Anwendungsbestimmungen Deel A - Wijziging van artikel 3.03, achtste lid, van de Uitvoeringsregeling	01.01.2016	22.11.2016 4. CDNI-Verordnung	Publicatie 15/09/2015 (1)		3.11.2015 Staatscourant nr. 38318 23.01.17 Tractatenblad	In Bearbeitung	07.09.2018 Arrêté grand-ducal
2015-II-3	Partie B – Responsabilité pour le nettoyage de bateaux Amendement des articles 7.04, paragraphe 2 et 7.02, paragraphe 2 Teil B – Verantwortung für die Reinigung von Schiffen - Änderung der Artikel 7.04 Absatz 2 sowie 7.02 Absatz 2 Deel B – Verantwoordelijkheid voor de reiniging van schepen Wijziging van artikel 7.04, tweede lid, en van artikel 7.02, tweede lid	01.07.2016	22.11.2016 4. CDNI-Verordnung	Publicatie 27/01/2016 (1)		23.01.17 Tractatenblad 22.02.2019 Staatsblad	In Bearbeitung	07.09.2018 Arrêté grand-ducal

(1) De Belgische instemmingswet voorziet in de automatische instemming met wijzigingen in de bijlagen die in overeenstemming met artikel 19 van het verdrag worden aangenomen. Besluiten die wijzigingen aan de bijlagen van het verdrag aanbrengen worden louter in het Belgisch Staatsblad gepubliceerd.

Résolution Beschluss Besluit	Objet / Inhalt / Inhoud	Date d'entrée en vigueur prévue / Vorgesehenes Inkrafttreten / Inwerkingtreding	Mise en vigueur / In Kraft gesetzt in / Inwerkingtreding						
			D	B	F	NL	CH	L	
2016-I-5	Prise en compte de transports compatibles dans la Partie B - Amendement des articles 5.01 et 7.04 et de l'appendice IV du Règlement d'application Berücksichtigung kompatibler Transporte in Teil B - Änderung der Artikel 5.01, 7.04 und des Anhang IV der Anwendungsbestimmungen Opname van verenigbare transporten in Deel B - Wijziging van artikelen 5.01 en 7.04 alsmede van Aanhangsel IV van de Uitvoeringsregeling	01.07.2017	15.11.2017 5. CDNI- Verordnung	Publicatie 30/08/2016 (1)			21.02.18 Tractatenblad 22.02.2019 Staatsblad	In Bearbeitung	07.09.2018 Arrêté grand-ducal
2016-II-4	Partie B - Modification du Règlement d'application - Annexe 2 - Appendice III Teil B - Änderung der Anwendungsbestimmung - Anlage 2 - Anhang III Deel B - Wijziging van de Uitvoeringsregeling Bijlage 2 - Aanhangsel III	01.01.2018	15.11.2017 5. CDNI- Verordnung	Publicatie 20/02/2017 (1)					
2016-II-5	Partie B – Proposition de modification de l'article 5.03 Teil B - Änderung des Artikels 5.03 der Anwendungsbestimmung Deel B - Wijziging van artikel 5.03 van de Uitvoeringsregeling	01.01.2018	15.11.2017 5. CDNI- Verordnung	Publicatie 20/02/2017 (1)					07.09.2018 Arrêté grand-ducal

(1) De Belgische instemmingswet voorziet in de automatische instemming met wijzigingen in de bijlagen die in overeenstemming met artikel 19 van het verdrag worden aangenomen. Besluiten die wijzigingen aan de bijlagen van het verdrag aanbrengen worden louter in het Belgisch Staatsblad gepubliceerd.

Résolution Beschluss Besluit	Objet / Inhalt / Inhoud	Date d'entrée en vigueur prévue / Vorgesehenes Inkrafttreten / Inwerkingtreding	Mise en vigueur / In Kraft gesetzt in / Inwerkingtreding					
			D	B	F	NL	CH	L
2017-I-4	<p>Modification de la Convention Dispositions concernant le traitement de résidus gazeux de cargaison liquide (vapeurs)</p> <p>Änderung des Übereinkommens Bestimmungen für die Behandlung gasförmiger Rückstände flüssiger Ladung (Dämpfe)</p> <p>Wijziging van het Verdrag Bepalingen inzake de behandeling van gasvormige restanten van vloeibare lading (dampen)</p>	<p><i>Premier jour du sixième mois après le dépôt du dernier instrument de ratification, d'acceptation ou d'approbation des États signataires (Art. 19 CDNI)</i></p> <p><i>Ersten Tag des sechsten Monats nach der Hinterlegung der letzten Ratifikations-, Annahme- oder Genehmigungsurkun de (Art. 19 CDNI)</i></p> <p><i>Eerste dag van de zesde maand volgende op de nederlegging van de laatste akte van bekrachtiging, aanvaarding of goedkeuring (art. 19 CDNI)</i></p>	<p>Modification de la Convention soumise à ratification</p> <p>Ratifikationsbedürftige Änderung des Übereinkommens</p> <p>Wijziging van het verdrag onderworpen aan betrachtiging</p>					
						<p>21.02.18 Tractatenblad</p>		<p>01.03.2019 Arrêté grand-ducal</p>
2017-I-5	<p>Partie B - Contrôle des obligations Amendement de l'article 7.01 du Règlement d'application</p> <p>Teil B - Überwachung der Einhaltung der Verpflichtungen Änderung des Artikels 7.01 der Anwendungsbestimmung</p> <p>Deel B - Controle op de verplichtingen Wijziging van artikel 7.01 van de Uitvoeringsregeling</p>	01.01.2018	<p>17.06.2018 6. CDNI- Verordnung</p>			<p>21.02.18 Tractatenblad</p> <p>22.02.2019 Staatsblad</p>	<p>13.09.2018 Arrêté grand-ducal</p>	

- (1) De Belgische instemmingswet voorziet in de automatische instemming met wijzigingen in de bijlagen die in overeenstemming met artikel 19 van het verdrag worden aangenomen. Besluiten die wijzigingen aan de bijlagen van het verdrag aanbrengen worden louter in het Belgisch Staatsblad gepubliceerd.

Résolution Beschluss Besluit	Objet / Inhalt / Inhoud	Date d'entrée en vigueur prévue / Vorgesehenes Inkrafttreten / Inwerkingtreding	Mise en vigueur / In Kraft gesetzt in / Inwerkingtreding					
			D	B	F	NL	CH	L
2017-II-1	<p>Corrections des incohérences dans les articles 5.01 et 7.04, paragraphe 3 et dans les appendices III et IV modifiés du Règlement d'application</p> <p>Berichtigung von Unstimmigkeiten in den Artikeln 5.01 und 7.04 Absatz 3 sowie in den geänderten Anhängen III und IV der Anwendungsbestimmung</p> <p>Correctie van fouten in artikel 5.01 en 7.04, derde lid, alsmede in de gewijzigde Aanhangsels III en IV van de Uitvoeringsregeling</p>	01.01.2018	17.06.2018 6. CDNI-Verordnung					13.09.2018 Arrêté grand-ducal
2018-I-2	<p>Appendice III du Règlement d'application (Annexe 2) Modification des numéros de marchandises 6393 et 6399 en ce qui concerne le spath fluor (fluorite)</p> <p>Anhang III der Anwendungsbestimmung (Anlage 2) Änderung der Zeilen 6393 und 6399 in Bezug auf Flussspat (Fluorit)</p> <p>Aanhangsel III van de Uitvoeringsregeling (Bijlage 2) Wijziging van de nummers 6393 en 6399 met betrekking tot vloeispaat (fluoriet)</p>	21.06.2018						13.09.2018 Arrêté grand-ducal
2018-II-4	<p>Modification des prescriptions relatives au modèle de carnet de contrôle des huiles usagées</p> <p>Änderung der Vorschriften für das Muster für das Ölkontrollbuch</p> <p>Wijzigings voor de voorschriften inzake het model voor het olie-afgifteboekj</p>	01.12.2019						13.09.2018 Arrêté grand-ducal

- (1) De Belgische instemmingswet voorziet in de automatische instemming met wijzigingen in de bijlagen die in overeenstemming met artikel 19 van het verdrag worden aangenomen. Besluiten die wijzigingen aan de bijlagen van het verdrag aanbrengen worden louter in het Belgisch Staatsblad gepubliceerd.

Résolution Beschluss Besluit	Objet / Inhalt / Inhoud	Date d'entrée en vigueur prévue / Vorgesehenes Inkrafttreten / Inwerkingtreding	Mise en vigueur / In Kraft gesetzt in / Inwerkingtreding					
			D	B	F	NL	CH	L
2018-II-5	<p>Correction d'une incohérence dans l'article 6.01 du règlement d'application dans la résolution CDNI 2017-I-4</p> <p>Berichtigung einer Unstimmigkeit in Artikel 6.01 der Anwendungsbestimmungen im Beschluss CDNI 2017-I-4</p> <p>Correctie van een inconsistentie in artikel 6.01 van de Uitvoeringsregeling in Besluit CDNI 2017-I-4</p>	13.12.2018						<p>13.09.2018</p> <p>Arrêté grand-ducal</p>

- (1) De Belgische instemmingswet voorziet in de automatische instemming met wijzigingen in de bijlagen die in overeenstemming met artikel 19 van het verdrag worden aangenomen. Besluiten die wijzigingen aan de bijlagen van het verdrag aanbrengen worden louter in het Belgisch Staatsblad gepubliceerd.

Les textes de mise en œuvre dans les législations nationales sont disponibles sur les sites internet nationaux dédiés :

Die Texte zur Umsetzung in nationales Recht sind auf den entsprechenden nationalen Websites verfügbar:

De teksten van de implementatie in de nationale wetgevingen zijn beschikbaar op de volgende daartoe bestemde nationale websites:

DE <https://www.elwis.de/DE/Startseite/Startseite-node.html>

BE <http://www.ejustice.just.fgov.be/cgi/welcome.pl>

FR <http://www.journal-officiel.gouv.fr/>

NL <https://zoek.officielebekendmakingen.nl/>

L <http://legilux.public.lu/>

CH <https://www.admin.ch/gov/fr/accueil/droit-federal/recueil-officiel.html>
